۱ شنبه ۲۴ شهریور ۱۳۲۵
تك نمره ۱۰ شاهی

آبونه	ایللیك	۱۲۰	ریال
۶	آیلیغی	۶۵	»
۳	»	۳۵	»
۱	»	۱۲	»

آذربایجان

آذربایجان دموقرات فرقه‌سی‌مرکزی‌قومیته‌سنین اورغانی
نمره ۹ (۳۹۸) ایکنجی دوره
بوروزنامه هیئت تحریریه واسطه‌سیله اداره‌اولونور
اداره‌نین محلی ستارخان خیابانی

طهران روزنامه‌لری

آذربایجان بارسینده نه یازیرلار؟

بو صون زمانلاردا آذربایجان باره‌سینده طهرانین‌آزادیخواه روزنامه لرینده یازیلمیش مقاله‌لر آذربایجان نهضتینین حقیقی ماهیتینی تانیتدیرماقدان ئوتری اهمیتسیز اولا بیلمز ، خصوصیله «۱۲ شهریور» ده نهضتیمیزین وبویوك ملی قدرتیمیزین شاهدی اولان آزادیخواه روزنامه‌لرین یازیچیلاری ئوز گوردیکلرینی یازماقلا ارتجاعی عنصرلرین آجیق و نفرتلرینی ئوزلرینه طرف‌داها آرتیق جلب ایتمیشلر.

بیز میهن ، مرد امروز، کیهان، تهران‌مصور وخواندنیها کیمی‌روزنامه‌لرین‌و مجله‌لرینده یازیلارینا بعضی موقعلرده تصادف ائدیریك، لاکن‌بو ملی!! روزنامه‌لرین یازدیقلاری بیر ذره‌ده اهمیته لایق اولان یازیلارین سیراسیندا قرار دوتمادیقلاریندان اونلارین پوچ وآبروسیز‌تشبث‌لرینی اثبات ایتدیکده ملت‌دشمنلرینی آیدینجاسینا ایران ملتینه تانیتدیریرلار.

بیز هئچوجهیله‌بو کیمی‌روزنامه‌لرین باره‌سینده بحث ایتمکله ئوز وقتیمیزی آلا بیلمه‌ریك، آذربایجان نهضتی‌دنیادا ئوز اندامینی گوسترن و خارجده وارلیغی‌اولان‌بیر نهضتدر، گونشین شعاع سیندان شب پره‌نین گوزلری قاماشیر‌سادا - گونش ده تقصیر یوخدر،

نهضتیمیز بیرچوق‌عده‌مرتجعلری ئوز چیرکین نیت‌لرینی اعمال‌ایتمك امکانیندان تمامیله مایوس ایتدیکینه گوره ، اونلار منطق‌سیز سوزلره پناه‌لانیرلار.

لاکن ایران آزادلیغی طرفداری اولوب اث چتین شرطلر آلتینیدا امتحان وئرمیش‌جریده لر نهضتیمیزین حقیقتینی دنیایه تانیتدیریرلار.

طهران آزادیخواه روزنامه‌لرینده یازیلمیش مقاله‌لر بورایا گلمیش مخبرلرین گوردیکلری و اونلارین امکانلاری چاتدیقجا درك ایتدیکلری بیرسیرا حقیقتدن‌عبارتدر.

ایندی اونلار آذربایجان خلقینین یارادیجیلیق و فعالیت‌انرژیلریندن صحبت ائدیرلر.

اونلار بو آز مدتین ایچه‌ریسینده خلقیمیزین الده ایتدیکلری بویوك موفقیت لردن ، تاسیس ایتدیکیمیز علمی و فنی موسسه لردن دانیشیرلار .

اونلار خلقیمیزی سلاحلی بیر نهضته وادار ائده‌ن شرطلردن وبو نهضتین اساسی سبب لریندن صحبت ائدیرلر .

اونلار هر زاددان اول ایران خلقلرینین آزادلیغینا علاقه‌دار اولدیقلاری ایچون خلقیمیزین نهضتینی‌بو آزادلیغین حقیقی دایاغی بیلیرلر .

اونلار باشقا آزادیخواهلارا ، یالاندان یا دوغرودان آزادیخواهلیق ادعاسیندا اولانلارا ، عمل درسی وئریرلر . چونکه اونلار آذربایجاندا هئچ بیر تبلیغاتی شعار گورمه‌دیلر بلکه فرقه میز بوتون شعارلارینی حیاته کئچیر میشدر ، دیدیکلر ینه عمل ائدیب و عملدن باشقا هئچ بیر سوزه اهمیت وئرمه میشدر . اونلار خلقیمیزی ایران آزادلیغینین ضامنی بیلیرلر . چونکه بو خلق ، ئوز آزادلیغینی تأمین ائدیب و اونو ساخلامیشدر و ایندی بوتون ایران خلقینه آزادلیق طلب ائدیر .

بودر ... بیز ینه ده ئوزمبارزه میزه دوام وئریریك ، بیز تعریف و تکذیب دن متأثر اولموروق ، بیز ئوز گئتدیکیمیز یولا ادامه وئریب و صون نفسیمیزه قدر آزادلیغیمیزی و ملی بیرلیگیمیزی حفظ ائده‌جکیز قوی حقیقت گونشی پارلاسین و اونون شعاعلاری حقیقت گوره‌ن گوزلری ایشیقلاندیرسین .

صلح کنفرانسیندا

صلح کنفرانسیندا ایتالیا سیاسی‌و توپراق ایشلرینه باخان کمسیون‌ایتالیا و یوگسلاوی سرحدی خصوصیندا دانیشیق آپارمیشدر . معلوم اولدوغونا گوره یوگسلاو و ایتالیا نماینده لری تریست خصوصیندا مستقیم صورتده مذاکره ایده‌جکلر . انگلیس نماینده‌سی دیمیشدر که ایتالیادان غرامت آلماق ایچون انگلیس دولتی اصرار ایتمیر . امریکا- استرالیا و جنوبی افریقا نماینده‌لری‌ده اونون سوزون تائید ایتمیشلر .

ایران مجلسی نین ۱۵-نجی

دوره انتخاباتی و پراودا

ارتجاع عنصرلری، خارجی‌یاردیمیله ، ایران داخله‌سینده اغتشاش سالماقدان ئوتری فعالیت ایتمکده‌درلر

۱۹٤٦ نجی ایلین مارس آیینین ۱۲ سینده ، ایران ملی شورا مجلسی نین ۱٤ نجی دوره سی ، ئوز آخرنجی جلسه سینی تشکیل وئرمکله ، ایران مطبوعاتینین یازدیغینا گوره، ئوز منحوس حیاتینه خاتمه وئردی .

ئوز وکالت مدتلرینی اوزاتماقدان ئوتوی ، مرتجع نماینده لرین فعالیتلری نتیجه سیز قالدی .

اصلاحاته عاید ئوز آرزولارینی موقع اجرایه قویماق ایچون ایرانین آزادیخواه و مترقی عنصر لری ۱۵-نجی دوره انتخاباتی نین انتظاریندادرلار .

ایندی ۱٤ نجی دوره نین قورتارماسیندان دورت آی کئچیر . اگر چه هله ۱۵ نجی دوره انتخاباتینا باشلانماسی اعلان ایدیلمه میش ، اما اونون مقدماتی ایشلری تهیه اولونمیش در .

جناب اشرف قوام السلطنه بو خصوصدا ئوز سیاستینی آیدینلاشدیرمیش و فرقه لرین فعالیتی ده ئوز اثرینی باغیشلامیشدر .

ایکنجی دنیا محاربه سی ، ایرانین اقتصادی وضعیتینه و اجتماعی رژیمنه بویوك تغییرات وئرمیشدر . رضاشاه گیده‌ندن صونرا ، ملتین (فئودالیست) رژیمیندن ناراضی لیغی میدانا چیخدی ایرانین پریشان وضعیتنی اصلاح ایتمك دن ئوتری ترقی پرورعنصرلر فعالیته باشلادیلارسا، اما ایش باشیندا اولان

بقیه‌سی ۲ نجی صحیفه‌ده

یونانستاندا

یونان دولتی یوگسلاوی طرفیندن دوشولن بیر طیاره خصوصیندا یوگسلاوی دولتیندن مذاکره ایتمك ایچون دعوت ایتمیشدر.

داخلی خبرلر-

مراغه خبرلری

مراغه شهرینین یاخینلیغیندا اولان «خانه یه» چایینین کورپوسی هله نئچه ایل بوندان قاباقدان خراب اولدیغیندان هرایل بهار و پاییز فصللرینده گوجلی سئللرین گلمه‌سی نتیجه‌سینده ماشینلارین حرکتی دایاندیریلیر ومسافرلر زحمته دوشوردیلر . ایندی آذربایجان یول اداره‌سی‌طرفیندن او چایین اوزه‌رینده یئنی کورپی قورولماقدادر بو کورپی تیزلیکله ایشه بوراخیلاجاقدر .

آذربایجان یول اداره‌سینین بو اقدامی خلقین‌دوین تشکرینه سبب اولموشدر.

«۱۳ شهریور» بایرامی‌مناسبتیله بیرعده محبوسلارین آزاد ایدیلمه سی

«۱۲ شهریور» بایرامی‌مناسبتیله آذربایجان ایالتی انجمنی طرفیندن عفو قراری صادر اولمشدر .

بو قرارین اجراسی نتیجه‌سینده بیرنفر اعدامه و ٤٦ نفر آغیر ایشله حبسه محکوم اولانلار آزاد ایدیلمشدر

ایش اداره‌سینده

ایش اداره‌سی طرفندن شهریور آیینین۱۸ ندن - ۲۰ سینه‌قدر ۱۱۳ نفر ایشسیز مختلف یئرلره‌ایشه تعیین‌ایدیلمشدر.

داخله مطبوعاتیندان

چه‌ویره‌ن : ر . آذری

ایران ما

فرانسانین یئنی قانون اساسی

فرانسانین ایکی مجلسی اولاجاقدر .

اولنجی قانون اساسی نه ایچون رد اولوندی

بو مقاله نی ، ایرانداکی فرانسا اطلاعات اداره سی ویرمیشدر

قانون اساسی یه و حکومتین قطعی تشکیلاتینامربوط‌اولان‌مذاکره‌لری تعقیب ایتمکدن ئوتری مجلس موسسان ئوز تعطیلینی قیسالتدی . قانون اساسی گرەك ایدی سپتامبر آییندا انتخاب ایده‌نلر تقدیم اولونسون وصونرادا (قانون قویان) مجلسلرین‌نماینده‌لرینه مربوط اولان سه‌چکیلر داخی اوقتوبر آیینین آرالاریندا قورتارسین .

لازمدر اونودولماسین که ، ۲۱ اوقتوبر ۱۹٤۵ تاریخینده ، انتخاب اولونان مجلس طرفیندن قانون اساسی نین بیرینجی طرحی تصویب و فرانسا ملتینه تقدیم ایدیلدی . (مه) آیینین بشینده ایسه عمومی رایلره مراجعه ایتمك نتیجه‌سینده‌او طرح رد اولوندی اما بو دفعه یئنی قانون حقینده جوابی‌نین مثبت‌اولاجاغینی ایندیدن گورمك اولار . نهایت بوندان صونرا فرانسا اگر همیشه‌لیك ده اولمازسا اقلا ثابت بیر تشکیلاتدان بهره‌مند اولابیله‌جکدر

اگر بیر آدام تصور ایتسه که ، فرانسالیلار ، ٥ (مه) تاریخینده‌اونلارا تقدیم اولونان قانون اساسی‌نین طرحینی فقط هوا و هوس اوزیندن رد ایلدیلر ، اشتباه ایتمیش اولار .

فرانسالیلار یا (بلی) یا (خیر)ایله جواب ویرملی ایدیلر . اما بیر ملیون دان آرتیق اکثریتله اونلارین (خیر) دیمه‌لرینین چوخ آشکار معنی‌سی وار ایدی . رای ویره‌نلر ، ئوز لرینین دریندن علاقه مند اولدیقلاری ئوز قدیم آزادلیقلارینا ، تقدیم اولونان طرحی‌خطرلی تشخیص‌ویردیلر . مذکور طرح اگرچه اوچ بویوك حزب (سوسیالیست ، قوموتیست ، م . ر . پ) طرفیندن تهیه ایدیلمیشیدی ، اما صون‌لحظه‌ده (قوموتیست) فرقه سیله (جمهوریتچی توده نهضتی) فرقه سی آراسیندا چوق شدید اختلاف نظر بروزه گلدی .

(جمهوریتچی) فرقه نین مخالفتینه سبب‌بو ایدی که، نتیجه‌سیز اصرارایدیردی حقوق « نژاد » اعلامیه‌سینده تعلیماتین آزادلیغی‌دا قید ایدیلسین.

قانون اساسی‌نین اولنجی طرحی ، فرانسادا بیر حکومت وجوده گتیردی که، اونی (مجلس حکومتی) آدلاندیردیلار .

بقیه‌سی ۲ نجی صحیفه‌ده

مسکوادا

دونن آخشام مسکوادا سووەت اتفاقیله‌آمریکا شطرنج بازلاری‌مسابقه سی باشلانمشدر هر طرفدن ۱۰ نفر اویوندا شرکت ایتمکدن ئوتری‌تعیین ایدیلمشدر . آمریکا اویونچی‌سی بیرنجی دفعه سووەت شطرنج اویونچی سی کرتیس‌له اوینامشدر کرتیس بو اویونی آپارمیشدر .

م. آدم نوه‌سی

مسکوا رادیوسی

انگلیس امپریالیست‌لرینین

یاخین شرقده سیاستی

حرمتلی اوخوجیلار یاخشی بیلیرلر که انگلیس دیپلومات‌لاری ایسته‌ییرلر ئوز ایشلرین خوزستانین تجزیه‌سی حقنده گیزلتسینلر لاکن انگلیس‌نوکرلری امپریالیست‌لرین ایشین‌فاش‌ایتمکله اونلارین عملیاتینین اوستوندن پرده‌نی گوتورور .

« الاخبار » روزنامه سی یازیر که خوزستان عرب لر اتحادیه سنین رئیسی دیر انگلیس لرین بیزیم اتحادیه نین هیئت عامله سینه آرتیق حسن نیت لری وار. خوزستان عرب‌لر اتحادیه سنین هیئت عامله سی ایسه انگلیس دولتیندن و عرب لر اتحادیه سیندن آرتیق کمك گوزله‌ییر .

بیرلشمیش عرب لر اتحادیه سنین گیدیشاتی هیچ ده تعجب‌لی دگیل زیرا بو اتحادیه تشکیل اولونان وقتدن بیرعده آداملار وارایدی که انگلیس لرین منفعتینه ایشلیر دیلر و ایسته ییردی لر انگلیسلرین نفوذینی یاخین شرقده گئنیشلندیرسینلر .

بغدادا چاپ اولان «الاستقلال» روزنامه سی بو خصوصدا یازیر که انگلیس لر ایله خوزستان عربلرینین اتحادیه‌سی آراسیندا بیرقرار باغلانیب عرب‌لر باجاردیقجا احتیاطلی اولمالی درلر چونکه انگلیس لر بیر قدم ده اولورسا اولسین ئوز امپریالیستی منفعت لریندن گئری قالمیاجاقلار .

انگلیس دولتی بو دفعه‌ده خوزستان قضیه سین بهانه ایده‌رك ئوز منافعین حفظ ایتمك ایچون ایکنجی‌دفعه در که عراقی اشغال ایله‌دی . امپریالیست لرین سیاستی همیشه شرفسیزلیکله ئوزگه کیچیك‌مملکت لرین‌داخلی ایشلرینده مداخله ایلمك در . بونلار

بقیه‌سی٤ نجی صحیفه‌ده

خانملار کلوبی عضولرینین قونفرانسی

شهریور آیینین ۲۲ سینده آخشام ساعت ٥ ده خانملارکلوبی عضولرینین هفته‌لیك قونفرانسی‌اولدی قونفرانسین رسمی حصه‌سیندن صونرا خانملارایچون بدیعی قونسرت ویریلدی .

ط ـ فرخ زاده

ملی اورکسترین قورولماسی

خلقمیزین موفقیتلرینین نمونه‌سی‌در

ملی نهضتمیزین خلقمیزه ویردیگی محصول‌لاردان بیری ده تبریزده تازه تشکیل اولونموش ملی اورکستردر.

ایللردن بری دوغما آنا دیلیندن محروم اولان آذربایجان خلقی بوگون ئوز ملی خصوصیتلرینه نایل‌اولمشدر.

فرقه‌میزین رهبرلیگی آلتیندا خلقمیزین روحینی اوخشایا بیلن ملی اورکستر قورولا بیلمیشدر.

آذربایجان خلق موسیقی‌سی یارادیجی لیقیله بوتون شرق خلقلری ایچریسینده مشهور اولان بابالاریمیزین نسللردن نسللره کیچرك خلق بایاتیلاریندا عاشق‌لرین سازلارینین آهنگدار سیم‌لرینده یاشایاراق ملی خصوصیتینی حفظ ایده بیلمیشدر.

آذربایجان خلقینی قول حالینا سالمیش ارتجاع و استعمارچیلار آذربایجانین ملی موسیقی‌سینی ده باشقا خصوصیتلری کیمی بوغماسینا باخمایاراق او همیشه ئوز وارلیغین بشیك باشیندا اوتوران آنالارین لایلالاریندا یاشلاری اوتمیش قوجالارین بایاتیلاریندا حفظ ایده بیلمیشدر.

آذربایجان ملی موسیقی‌سینی حقیقی بیرشکله سالماق ایچون فرقه‌میز ایراندا سابقه‌سی اولمایان ملی اورکستر یاراداراق خلقمیزین ایسته‌گینی عملی ایتدی.

ملی اورکستر ایچریسینده اولان سازچی قیزلار دسته‌سی آز بیر مدتده تشکیل اولماسنا باخمیاراق بوقیزلارین نایل اولدیقلاری موفقیتلر آذربایجان خانملارینین استعداد و قابلیتلرینی آیدین اولاراق نشان ویریر.

آذربایجانین خلق آرتیستی عاشق حسینین رهبرلیگی آلتیندا تشکیل اولونموش عاشق‌لر دسته‌سی‌نین بیر آنسامبل شکلینده چیخیش ایتمه‌لری آذربایجانین موسیقی سینده اولان گوزه‌للیك و روح پرورلیگه دوغرو سوق ایدیر بو عاشق‌لر همیشه خلق ایله مستقیما علاقه ده اولدیقلاریندا اونلارین صحنه‌یه بیرینجی دفعه‌اولاراق چیخماقلارینا باخیاراق عهده لرینه آلدیقلاری وظیفه‌نی بویوك بیرمهارتله یرینه یتیریردیلر.

آقای بهمنین رهبرلیگی آلتیندا تشکیل اولونموش رقص دسته سینه گلدیکده ایسه دیمك لازمدر که بو دسته ده اولان رقاص و رقاصه لردن اولدیغی قدر دوزگون استفاده اولونامیشدر مثال ایچون قیزلار رقص دسته سنین اشتراکیله ایفا اولونان جیران بالا ماهنی سینده آزاد رقصین سولا حصه سینی اوینایان رقاصه‌یه بو وول هیچ ده اویغون دگل و باخود رقاصه‌لر ایچریسینده گوزه‌ل حرکت‌و طبیعی اویناماقیله گوزه چارپان حبیبه‌خانم و تینا خانم دان قابلیت لرینه گوره استفاده اولونامیشدر.

رقص دسته سینین ایفا ایتدیگی (مولیلی) رقصی اولدیقجا گوزه‌ل و دقته شایان‌در.

رقاص اوغلانلار دسته سنین ایفاء ایتدیکلری قزاقی رقص قید ایتمك لازمدرکه اولدیقجا یاخشی ایفا اولوندی.

تك‌تك سولا نمره لرینه گلدیکده ایسه سولیست قوه‌لرینین بیر قدر ضعیف اولدیغیندان آرتیق بیر امید گوزله‌مك اولمازیدی گمان ایدیریك بوشخص لر گله‌جك رهبرلرینین و ئوزلرینین سعیلری نتیجه سینده داها دا آرتیق موفقیتلره نایل اولاجاقلار.

ملی اورکسترین اك گورکملی دسته سی اورکسترین ترتیب اولونماسی و اونوت بیر حقیقی اورکستر شکلینه سالیناراق میدانا چیخماسی‌در.

بوگونه قدر تك ـ تك بیرپارچه ـ چورەك پولی قازانماق ایچون صنعتین ساتان موسیقی‌چی‌لریمیز بوگون باشقا مترقی ئولکه لرین موسیقیچی لری کیمی صحنه حیاتینه قدم قویاراق ئوز باجاریقلارینی خلق قارشیسیندا بیرصنعت ـ کار کیمین نشان ویرمکده درلر.

اورکسترین آز بیرمدت حاضرلیا بیلدیگی سوومت آذربایجانین مشهور بسته‌کاری استالین لائوریاتی عزیرحاجی بیك‌اوفون جنگی، سوگلی جانان، سن سیز و باشقا بوکیمی بسته‌کارلارین اثرلرینی بویوك بیر مهارتله ایفا ایتمه‌لری گله‌جکده بو اورکسترین بویوك موفقیت لر الده ایده جگینی آیدین گوستریر.

ملی اورکسترین قورولماسی و اداره اولونماسیندا آرتیق درجه ده انرژی صرف ایدن رهبرلریندن آقای پیریم اوف ملی اورکسترین مدیری آقای علی توده دن اورکسترین‌رهبری آقای حاجی دان و اورکسترین بدیعی رهبری آقای عذاری دن تشکر ایتمك لازمدر.

خلقمیز نایل اولدیغی بو موفقیت لردن‌روح لاناراق ئولکه میزده تشکیل اولونموش بوگنج اورکسترین انکشاف ایده‌رك اونون‌دا باشقا قاباقجیل ئولکه لرین موسیقی‌سی سیرا لارینا چاتماسینی آرزو ایدیریك.

ایران مجلسی‌نین...

اول صفحه‌دن بقیه

دولتلر اونلارین تقاضاسینا اعتنا ایتمیه رك ارتجاعی قوه‌لری تقویت ایتدیلر.

دموقراتیك نهضتی بوغماقدان ئوتری، ساعد ـ صدر ـ حکیمی قابینه‌لرینین ایش باشینا گلمه‌لرینین عاملی، ایرانداخارجی ماءمورلاریندان بیریسی اولان (سیدضیاءالدین) ایدی. او قابینه‌لر، دیقتاتورلیغی برقرار ایتمکدن چوخ چالیشدیلار و اونلار ارتجاعی سیاست تعقیب ایدیردیلر. مثلا حکیمی قابینه سی آذربایجان ملتی‌نین مشروع تقاضالرینه گولله‌ایله جواب‌ویردی. آزادی خواه مطبوعاتی توقیف ایده‌رك، کارگرلر اتحادیه‌سینین فعال عنصرلرینی سیخیشدیردی. مرکزی دولتین اعتناسیزلیگی و مسامحه‌سی نتیجه‌سینده جنوبدا، مرتجعلرین فعالیتی گنیشله نه‌رك عربلری سلاحلاندیردیلار. بختیاری و خوزستانین عرب ائللرینده ایران‌دان آیریلماق تمایل‌لرینی تشویق ایتدیلر.

ایران ملتی‌نین عمومی افکارینین شدتلی اعتراضی نتیجه سینده حکیمی قابینه‌سی کناره چکیلمگه مجبوراولدی و ایرانین‌بویوك سیاستمدارلاریندان بیریسی اولان یعنی جناب آقای قوام‌السلطنه، قابینه تشکیلینه ماءمورایدیلدی.

۱۹۴۶دا فوریه آینین ۱۷سینده جناب قوام قابینه سینی مجلس شورای ملی‌یه معرفلیك ایتدی. آقای قوام‌السلطنه ئوز نطقلرینده ئوز قابینه‌سی‌نین اصلاحات طلبلیگینی، آزادیخواهلیغینی و ماهیتینی آیدینلاشدیردی.

جناب آقای قوام‌السلطنه، نوروز بایرامی مناسبتیله ایران ملتینه خطابا ایراد ایتدیگی نطقینده بیله دیدی «من تصمیم دوتموشام که ئوزاساسلی اصلاحاتیمی بو ایلین اولیندن موقع اجرایه قویام وبو ایشین ده مقدماتینی تهیه ایتمیشم، ایران ملتی‌نین ده بو اصلاحاتی یرینه گتیرمك‌دن ئوتری، من‌ایله تشریك مساعی‌ایتمه لرینه امیدیم واردر» (نجات‌ایران‌روزنامه‌سیندن)

بویوك بیر موفقیت

آذربایجان ایالتی انجمنی هیئت رئیسه‌سینین بو ایل ۳۱ تیر تاریخلی قرارینه گوره بو یاخینلاردا تبریز شهرینده «آذربایجان‌شهر ساختمانلاراداره سی» آدیندا یئنی بیر موسسه تاسیس ایدیلمیشدر. بو موسسه بوندان صونرا آذربایجانین بوتون نقطه‌لرینده، تیکیله‌جك دولتی بنالارین ایشلرینه باخاجاقدر.

ایندی بو اداره‌نین قارشیسیندا شهرلریمیزی آبادلاشدیرماق ایچون اولدیقجا بویوك و مسولیتلی وظیفه‌لر دوروروچونکه ایندیه‌قدر ارتجاعین ۲۵ ایل دیکتاتورلوق‌سیاستلری نتیجه‌سینده آذربایجاندا هیچ بیر یارارلی بنالار تیکیلمه‌مشدر. بونا گوره ده گله‌جکده آذربایجانین مهم نقطه‌لرینده بو اداره‌نین شعبه‌لری‌تاسیس‌ایدیله‌جکدر. بونون‌ایچون‌ده بو اداره خلقمیزین طلباتینی ئوده‌مك بولوندا بویوك ایشلر گوره‌جکدر

هله‌لیکده فرقه‌میز خلقیمیزی مدنیته وسعادته آپارماق ایچون تبریزشهرینده تیکیله‌جك ٤ بویوك بنانین ایشینی بو اداره‌نین عهده‌سینه قویموشدر که، بونلارین انشاآتینا ٤ ملیون تومن خرجلنه‌جکدر. بونلاردان بیریسی آذربایجان دولت بانکینین بناسیدر که ایندی ۱۲ شهریور خیابانیندا کهنه جبه‌خانه یرینده انشاآتینا باشلانمشدر. بو یاخینلاردا ایسه ملی موزه بناسی ۱۲ شهریورخیابانیندا سابق اوغلانلار دانشسراسی قارشیسیندا ایالتی انجمنی بناسی ستارخان باغینین جنوب قسمتی اولان سیرك یرینده و اونیورسیته بناسی ایسه‌حاجی فرج باغیندا تیکیله‌جکدر ملی موزه و ایالتی انجمن بناسینین تیکیلیشی ایچون لازم اولان نقشه‌لر بواداره‌طرفیندن حاضرلانمیشدر. لاکین بوبنالاری نمونه‌وی و مکمل‌بیر صورتده تیکمك ایچون آذربایجانین شهرساختمانلاراداره‌سی تهرانین آرشیته‌قتلرینه مسابقه‌ده شرکت ایتمك ایچون پروگرام ویئرلرین نقشه‌لرینی گوندرمیشدر. که، اورادا اولان مهندسلرده اشتراك ایدیب پروژه حاضر لاسینلار بو، پروژه لر مسابقه‌یه قویولاندان‌صونرا ان یاخشی‌سی قبول‌ایدیله‌جکدر. عمومیتله بو بنالارین تیکیلمه سینین بیر اهمیتی‌ده‌اوندادرکه، خلقیمیز آرتیق ایشسیزلیکدن تمامیله خلاص اولاجاقدر.

شبهه‌سیز که، آذربایجانین شهر ساختمانلار اداره‌سی‌بوبنالارین نمونه‌وی بیر صورتده تیکیلیشینده فرقه‌میزین تاپشیریقلارینی لاییقنجه حیاته کئچیره‌رك، بویولدابویوك‌فعالیتلر گوسته‌ره‌جکدر.

غ. موسی‌زاده

آذربایجان روزنامه سینین حرمتلی هیئت تحریریه‌سی

خواهش‌ایدیرم‌آشاغیداکی‌تشکری او روزنامه‌نین نمره لرینین بیرینده درج ایده‌سنیز من سیمباط شاهبوداغیان پست و تلگراف ایشچیسی و خانم عروس شاهبوداغیان ئوزتشکرلریمیزی تمام نظمیه ایشچی لرینه‌ابراز ایدیریك بیزیم ایودن سرقت اولونموش شئی‌لرین بویوك مقداری ۱۰۰۰۰ تومن دن‌آرتیق قیزیل، جواهرات و نقدپول بیزه قایتارماقدان ئوتری چوق جد و جهد عمله گتیریب و ٤ ساعت ایچریسینده اوغرولاری تاپیب توقیف‌ایتدیلر بیز آرخاینیك که‌قالان شئلرده تیزلیکله کشف اولوناجاقدر. بو کیمی حسن عمل ایندیه قدر سابقه‌سیز اولدیغی ایچون فقط آذربایجان دموقرات فرقه سنین وجوده گتیرمیش ملی حکومت تورولوشی نتیجه‌سینده بو کیمی مهم حسن عملدن تقدیر عنوانیله تشکر و ضمنینده مبلغ ۶۰۰۰ ریال زندانیلره کمك عنوانیله تقدیم ایدیریك.

احتراما سیمباط شاهبوداغیان

ایران مدیر

بو قیز منی لاپ تنگه گتیریب!

بئله جه باجی من لاپ بوقیزین الینده قالمیشام ها دیبرم گیجه باش دارا مازلار گینه سوزیمه باخمیر آخی آدامین باشیندا بیر دولت‌توکی اولار بیر نیبت توکی گیجه باش دارایاندا یا دولت توکی دوشر، آدام کاسب اولار یا نیبت توکی دوشر آدام دولتلی اولار.

ها دیبرم گیجه دیرناخ دوتماز‌لار، گینه منیم سوزیمه باخمیر. دیبره‌م آدامین عمری آز اولار، اوگون خطا ایلەیبم بیر سارمساق سویدوم دیمه‌یس بوساریمساخ قابوغین بوسالار آلتیندا قالمیش قیزتوکوب قابوبا گوردیم گیجه کیشی گلیب بیر بیریمیز ایله‌لاپ ایت‌پیشیك اولدیق من گیجه فکر ایلدیم که سحرتیزدن دوروب دییرلر حاجی عباس یاخشی قالچی در اوندان گیدیب بیر شیرینلیك دعاسی آلام، باجی ایله که قابوبا چیخدیم گوردیم سارمساغین قابیغینی نا غافل بلایه راست گلمیش قاپوبا توکوب‌دیه سن منیمله ضدیتی واردر من قاپوبا چیخماسایدیم ایکی گون بیله گیتیبدی او سارمساخ قابیغینین جهتینه کیشی منی بوشایب سالاردی ایشیگه بئله باجی دردیم بیر دگل که اوروجلیغین آخر جمعه‌سی ایدی نساء بگیمین یا جیسی قیزی کلبه سکینه خاتین خالا قیزی بیزده ایدی دیدیم قیز دور بیر کیسه تیك بئله جه باجی گیچن ایل که مجیدده کیسه تیکمش ایدی کشینین ایشی یاخشی ایدی قیز هر آی اولاری کیشی‌یه سوفده‌ویریر بو قیزین‌الی کیمی آیاغی دا یاخشی‌در اوگون گوروموشم گلیب دییر آباجی ۲ تومان منه ویر گندیم بیلمیرم نه‌نه آلام‌منده سه‌ویندیم، دیدیم قیز ئوزونه جهاز دوزه‌لدیر بیر وقت گورمیشم بیردانه قیرمزی شیشه گتیریب دیمیشم بس مسه دور قیز او گون دییردی

آخی آباجی قاشلاریم توکولورمنده دیدیم قاش یاخ دیدیم بس قاشینا یاخاجاخ بیله هوبوخمیشام گوردیم بیر قیرمیزی ... چیقارتدی‌دیدیم وبرقیز منده یاخیم دیدی نه‌نه‌ماتیکوردی بیله سکینه خاتون خالا قیزی منیم دردیم بیر دگل هرنه عنایت ایشلر اولسا منیم باشیما گلر.

آخی نه دیبم او گونلری خیال باندان گیچیردیم گوردیم بیری اوج سسیله دییر «دقت ـ دقت» دانیشیر تبریز اوشاق بیردن قوجاغیمداجیك چکدی اوبانا بو یانا باخدیم گوردیم دالیسی دییر «حرمتلی ایشیدنلر» لاپ البیمی قولاغیما قویوب قاچدیم بیله باجی اوشاق ساغ جانی اور... گوردی سحر تیزدن دوروب‌آپاردیم حاجی عباسدان ضامن نامه آلدیم دیر سن بیرآز یاخشی‌در.

باجی منیم عملیمی گوریر... قانینا بویانمیش نیجه گوندر باشلا... ییب که قوی گیدیم جوانلارتشکیلا... تینا یازیلیم. یوز دفعه او یوز... یونمیش کیشییه دیدیم که قیزی مدرسه‌یه قویما قویسان دای یغیشدیرماخ اولماز الله قدیم کیشیاره رحمت ایله‌سین اولار دیبلر که قیز نه‌دی درس اوخ... دی نه‌دی نم دکتر مهندس اولدی نه دی.

بوگناهلارین هامیسی او کیشینی بوینینادر که منیم سوزیمه باخماز ایندی مدرسه‌یه گیتمگی بس دگل هله تشکیلاتادا یازیلیب ایستر خیابان... او ئولمیش قیزلاردا کی هیچ کر... بیر ذره سایمیرلار قاریشیب کشیلر... قاباغیندا اودخیله‌دی نه‌نه‌دی گچیبلر.

لاپ جانا گلمیشم هیچ بیلمیر... نه ایدیم جانی هارا گوتوروم‌قاچ... قیزین بو خاصیتلری منی ئولدوره‌جکدر.

فرانسانین یئنی قانون اساسیسی

اول صحیفه‌دن بقیه

او قانوندا ایکی مجلس نظره آلینمیشدی: (مجلس شورا) و (فرانسا اتحادینین عالی‌شوراسی). اما صونجی مجلسین قانون یازماقدان ئوتری هیچ بیر قدرته امکانی یوق‌ایدی. حتی‌اونی (تفکر ایچون) بیرمجلس‌ده تانیماق اولمازدی، بو (شورا) ظاهری صورتدن باشقا بیرشی دگیلدی.

بوندان علاوه (رئیس جمهورین) یالنیز تشریفاتی‌جنبه‌سی وارایدی، رئیس جمهور و باش وزیر بیرلیکده (مجلس شورا) طرفیندن انتخاب اولونوردیلار نتیجه‌ده تمام‌قدرت مجلسین الینده‌ایدی، مملکتین تمام سیاسی‌حیاتی‌نین شئوناتینا اونون‌تسلطی وارایدی. بو اوزدن (قضائیه قوه)سینین استقلالیتینه متوجه‌اولان خطر، (مجریه قوه) سینه وارداولان خطردن اکسیك دگیلدی.

بیر (عالی قضائیه شوراسی) دا نظره‌آلینمیشدی اودا، تشکیل‌تاپیردی: رئیس جمهوردان، عدلیه وزیریندن، ٦ نفر مجلس طرفیندن‌انتخاب اولونان عضودن و دورت قاضی‌دن.

۱۷۸۹ نجی ایل اعلامیه سینده «مطلق» تانیلان‌حق مالکیت بودفعه، حقوق «افراد» اعلامیه‌سینده حق مالکیتین نیجه ابهاملاری، وار ایدی. بالاخره مجلسین ایکی ثلثنین توسطیله «جمهوری‌خطرده» دراعلام اولونماسی تمام افرادین حقوقینین «مطلق» اولماسینا کفایت ایده‌ردی.

سیاسی رشد و عقله مالك اولان فرانسا ملتی (مه) نین بشینده ئوز آرزوسینی ئوز منفی جوابیله نشان ویردی. ایکینجی موسسان مجلسی طرفیندن‌یئنی قانون اساسی خصوصینده‌ایج... و تحقیقدن ئوتری انتخاب اولونان... فرقه‌لر ۲ ژوئن‌ده باشلادیقلاری تحقیقا... ۲۰ اوت‌دا خاتمه‌ویریب فرانسا ملتینی... ایسته کلرینی یئرینه یتره‌جکلری ایده... دن گورونور.

بو دفعه مقننه و مجریه قوه‌لرینی... جدی صورتده بیر ـ بیریندن آیریل... سی معلوم‌در. (شورا مجلسی) و (شورای جمهوری) هر ایکی سی مقننه قوه‌سین... تشکیل ویره‌جکلر. همیشه تصمیم ... (شورامجلسی)نین‌در (شورای‌جمهوری) (تفکر مجلسی) اولاجاقدر. بومجل... فقط اظهار عقیده ایده‌بیلر، اما (شورا مجلسی کیمی قانون لایحه‌لری تقدیم... طرح ایده‌بیلمز.

رئیس جمهور هر ایکی مجلس... توسطیله ۷ ایل مدتینه‌انتخاب‌اولو... اودا باش وزیری تعیین ایدەر بونع... اولونماغی (مجلس شورا) گرك‌تصویب... ایتسین. (دفاع ملی) و (عالی قضائیه) شورالرینین ریاستی: رئیسی جمهور... عهده‌سینه‌در. (عالی قضائیه) شوراسی ایسه‌رئیس جمهور، عدلیه‌وزیری‌ومجلس شوراطرفیندن انتخاب اولونان دورت عضو و رئیس جمهورطرفیندن تعیین اولونان‌دورت‌قاضی‌و ۲عضودن مرکب‌در.

شك‌سیز، مذکور طرحه، مجلس موسسان‌تغییرات ویره‌جکدر، اما‌احتمال واردر، ویریله‌جك تغییرات‌دا، اساسلی اهمیت اولماسین.

هر حالدا بیزایندی بیرمذاکره باشلاناماسیناشاهدیك که، فرانسا مملکتی‌نین گله‌جکی ورژیمی ایچون چوخ اهمیتی واردر و فرانساملتی‌ده اونلار... ئوتری محاربه‌یه گیرمیشدی.

آذربایجان خلق ادبیاتی

آذربایجان فولکلورنین ان گنیش و زنگین قسمتی اولان «خلق ادبیاتی» حصه‌سینی توپلاییب نشر ایتمك آرزوسیله بو گوندن باشلایاراق آذربایجان روزنامه‌سینده بیر ستون آچیلیر.

آذربایجانین مختلف نقطه‌لرینده اولان بوتون مراقلی و هوسکارلاردان تمنا ایدیلیر آذربایجان فولکلورینین بو حصه‌سینین تکمیلی صورتده توپلانماسی ایچون یوخاریداکی موضوعلارا عاید معلوماتلارینی دقتله یازیب آذربایجان روزنامه‌سی اداره‌سینه گوندرسینلر.

آذربایجان روزنامه‌سی

آذربایجان فولکلوری ۳ توپلایان. م. ع قوسی

آذربایجان خلق ادبیاتی

بایاتیلارین اساس قسمینده آنا، باجی، سوگی، قوم قبیله‌یه بسله‌نیله‌ن درین محبت حسی دوغما وطنه ده بسله‌نیلیر.

عزیزیم کتان یاخشی‌در
گوینه‌ك كتان یاخشی‌در
غربت بئیر جنت اولسادا
ینه ده وطن یاخشی‌در

بایاتی و ماهنیلارین اینجه‌لیگی و گوزه‌للیگی یالنیز اونلارداکی مضمون و فکر زنگینلیگی دگیلدر بلکه سوز استادلیغی، بدیعی اسلوب و ظاهری قورولوش جهتندده اونلار فولکلورین باشقا نوعلریندن اوستون درلر.

بایاتیلارین ایلك مصراعی عمومیتله طبیعتین تصویری ایله باشلانیر و بو تصویر مولفین اوچنجی و دردنجی بیتده افاده ایتدیگی اصلی فکرله اویغون حالدا اونون تاثیرینی آرتیریر:

عزیزیم اولو داغلار،
چشمه‌لی سولی داغلار،
بورادا بیر غریب اولموش
گوی کیشنه‌ر، بولوت آغلار.

بایاتین مناسیله اویغون اولاراق طبیعتده غمگین بیر شکلده گوستریلیر.

بایاتین باشقا بدیعی اهمیتی اونون دیلینین زنگینلیگی و یغجاملیغی اولموشدر. بویوك فکرلری، درین هیجانلاری ان قیسا جمله‌لرله افاده ایتمك بایاتین گوزه‌ل و بدیعی جهتلریندندر.

ادبی صنعت جهتندن بایاتیلار همیشه یدی‌هجالی‌در. اونلارین ۱ نجی ۲ نجی ۴ نجی مصراعلاری قافیه‌لی ۳ نجی مصراعلاری سربست اولور.

جناس صنعتی بایاتیلارین‌ان گوزه‌ل و ان‌استادانه ادبی خصوصیتلریندن‌در واحد بیر شکلده یازیلیب و تلفظ‌اولان کلمه‌لرین باشقا - باشقا مفهوملاری افاده ایتدیکی هر بیر اوخوجونی مارافلاندیریر و اونون دقتینی جلب ایدیر.

شکل و صنعت اعتباریله بایاتیلارا اوخشایان ولی‌معنی حیثندن بعضا باشقا حسلری افاده ایدن ماهنیلار، لایلایلار و آغیلاردا بایاتی سیراسیندا قرار تاپیرلار.

آشاغیدا خلق ادبیاتنین بو قسم‌لریندن الده‌اولان حصه‌لری وئریریك:

عزیزیم، داشلی قالا،
توپراقلی داشلی قالا.
قورخورام‌دوشه‌م، ئوله‌م،
یارگوزی یاشلی قالا.

من عاشقم بو آیا،
بواولدوزا، بو آیا.
یارب براود دوشیندی،
یار اگله‌شن سرایا.

گله‌رم، گله‌ن اولسا،
گوزیاشیم‌سیله‌ن اولسا.
دوست‌اولماق یاخشی شیئدی،
قدرینی بیله‌ن اولسا.

عزیزیم گوزل مایا،
گوزه‌ل نر، گوزل مایا.
یولوندا آغلاماخدان
دونوبدی گوز آلمایا.

عزیزیـه‌م بو داغا،
ائللر گوچه‌ر بو داغا.

آی بیوفا من دوزدوم،
هیچکس‌دوزمز بوداغا.

عاشق ایتگیندی یارا،
خلون ایتگینده‌ی یارا.
سنی منـدن ایده‌نی،
دوشسون ایتگین‌دیارا.

عزیزیـه‌م حـلالا،
حـرام قاتما حلالا.
نامردین باغچاسیندا،
نه گل‌بیتسین، نه لالا.

من عاشق دالداسینا،
مرد ایگیت دالداسینا.
نامرد اصلان اولسادا،
سیغینما دالـداسینا.

عزیزیم گوزه‌ل آلما،
باغیندا گوزه‌ل آلما.
نجیب‌آل چیر کین‌اولسون،
بد اصیل گوزه‌ل آلما.

عزیزیـه‌م قوراندا،
یای اوخونی قوراندا.
اووچی، الین‌قوروسون،
منه گولله وورآندا.

من عاشق یالقیز آلما،
آغاجدا یالقیز آلما.
یاردان اوپوش آلاندا،
جوت-جوت‌آل‌یالقیزآلما.

عزیزیم باغری قارا،
بیرقوش‌وار باغری‌قارا.
لاله کیمی گل اولماز،
اونوندا باغری قارا.

من عاشق اوزوم قارا،
بشه یـه اوزوم قارا.
ایسته‌رم دورام گله‌م،
الیم‌بوش، اوزوم قارا.

عزیزیم یاخشی آتا،
یولون وبر یاخشی‌آتا.
اوغول بداصیل اولسا،
نیله‌سین یاخشا آتا؟

عزیزیم گله‌ن اولسا،
تربمی سیله‌ن اولسا.
قارداشلیق گوزه‌ل‌شیئدر،
قدرینی بوله‌ن اولسا.

آقای سلیمان - امینی سراب شاعرلریندن در، ایندیه کیمی اونون شعرلری نین بیر چوخی روزنامه میزین نمره‌لرینده درج اولونموشدر. آقای سلیمان - امینی ایندی تبریزه گلمیشلر و بیز چوق خوشوقتیك كه بو جوان گندلی شاعر ایله یاخیندان تانیش اولوروق آشاغیداکی تنقیدی‌شعرلر آقای امینی نین‌شعرلریندن در:

«... اداره ایشچی‌سی!... دقت - آ!»

ای اداره ایشچی‌سی ایشلرو نـدا دقـت - آ!..
بیر گوتور! کئچمیش اداره ایشلریندن عبرت - آ!..

***

گورجه گین بیر شخصی عاجـز اولما‌ها! بی اعتنا
او دگل صاحبسیز آخر واردی بیر صاحب اونـا
با خبر اول! بیرده گـوردون شوکتون اولـدی فنا
هر طرفدن چولقادی ناگه وجودون ذلت - آ!..

***

ترك‌ایت! آی قارداش داها بـدر (صباح گل) کمله‌سین
گورمدین بو کلمه‌نین خلق ایچره آیا فتنه‌سین؟..
خلقی تحقیر ایله‌یوب آرتیـرما بعضنین، کیـنه‌سین
آنلا! اونلاردان یارانمیش گوردوگون بو نهضت - آ!.

***

ایتدیگین کئچمیشده‌کی اعمالی تکـرار ایله‌مـه،
مهربان اول ملته، ویر خوش جواب، عار ایله مه!
خادم خـلق اولدوغـون البته انکار ایله مـه،
ساتما یوخـول گورجه گین بیر شخصی کبرونخوت - آ!،

***

دینله عـرضیم‌، خیر خواهم سویـله‌رم عین صـلاح
سرعتله ایشله! قورتارسین (بوگون گیت گل صباح)
بیردوشون! آیا نچون ملت گوتورمشدر صـلاح!..
(جیخ جوله)، (رد اول!..) کیمی‌الفاظه دوزمزملت - آ!؛

***

فرقه‌میز عفـو ایلـه‌دی کیچمیشده‌کـی اعمالینی،
قوومادی ایشدن کناره پـوز مادی احوالـینی.
سنده آخر بیـر دوزه‌لت افکارینـی، افعالینی
دموتراسی در بو گونکی یا شهامت دولت - آ!..

***

سویله‌مه شاکی لـره دوستـوم: کدرلـی سوزلـری
اونـلارین رنجـی دیری ساخـلار. جهاندا سیزلـری
فرقه ویـرمیش تربیه یکسـر آچیخدر گـوزلـری
ساتما گورمزلر سنین اوضاعون ایتمه غفلت - آ!..

***

گندچی یه حرصله‌نمه قارداش! اونلاری دیندیر! یاواش
زحمتیندن اونـلارین ایلـرسـن امـرار معـاش
خلقه خادم اولدوغون حالـدا غرور ایتـمه داداش!
ساتما اوز مخدومینه مغرور اولوب شخصیت - آ!..

اعلان

بو وسیله ایله آذربایجان چوبوق توتونین و نیمکوب سهامی شرکتی عموم شریکلرینه اخطار اولونور که بو شرکتین ابقا و یا انحلالی بار‌ه‌سینده تصمیم دوتماق ایچون آذربایجان روزنامه‌سینین ۲۱۸ نمره و ۱۶-۳-۲۵ تاریخلی نسخه‌سینده و ایکنجی دفعه ۲۳۵ نمره و ۵-۴-۲۵ تاریخلی نسخه‌سینده فوق‌العاده مجمع عمومیلری دعوت اولوب و حاضر اولانلار شرکتین انحلالینه رای ویرمیشلر. شرکتین اساسنامه‌سینه گوره مذکور جلسه‌لرین تصمیملری قاطع دگیلدی بوناگوره اساسنامه‌نین ۴۳ نجی ماده‌سیندن استفاده‌اولونوب تجارت قانونی‌نین ۷۴ نجی ماده‌سینه اساسا اوچنجی فوق‌العاده مجمع عمومیسی ۱۵-۷-۲۵ دوشنبه گونی ٤ ساعت ناهـاردان صونرا شرکتین اوز محلینه (گورجیلرده) عموم شریکلر دعوت‌اولونور. جلسه‌نین‌دستوری شرکتین منحل اولماسی و تصفیه مدیرینین انتخابندان عبارت اولدوغیندا گوره عموم شریکلر و یا قانونی‌وکیللرینین حاضر اولماقلاری یوخاریدا قید ایدیلن ماده‌لرین مفهومینی نظره آلماقلاری توصیه اولونور.

ش۲۶۷ ۲-۲ آذربایجان چوبوق توتونی و نیمکوب سهامی‌شرکتی

اعلان

من نعمت اله نعلبندی سربازلیق دفترچه‌می کـه عکسیم اوستنده‌دِر ایتیرمیشم تاپان درخشان مسافرخانه‌سینه‌ویریب بئش‌تومن‌انعام‌آلسین. ش۲۹۰

اعلان

بو وسیله ایله تمام متوسطه مدرکی اولان محصل‌لره که اونیورسیته نین داوطلب امتحانلاریندا اشتراك ایتمکه موفق اولمامیشدرلار اطلاع‌ویریلیر که امتحان دوشنبه گونی شهریور آیینین ۲۵ نده اولاجاقدر داوطلبلر قید اولونموش تاریخده ساعت ۸ ده حاضر اولمالیدرلار.

ش ۲۸۹ آذربایجان اونیورسیته رئیسی دکتر جهانشاهلو

اعلان

تبریز بلدیه اداره‌سی بیر مقدار ارخ یانلاریندا خیابانین پیاده یوللاریندا اولان خاقانی داشلارینا احتیاجی وار پیاده یوللار آسفالت اولدوغوندا اورادان سوکولن داشلاری صاحبی بلدیه اداره‌سینه ساتماق ایسته‌سه بو اداره‌یه رجوع ایتسین.

ش ۲۸۶ — تبریز بلدیه رئیسی

اعلان

۳۱٤٥ نمره‌لی اعلانین تعقیبینده املاك (ایولر - مستقلات) صاحبلرینه اخطار اولونور مقوم و مأمور توسط ایله قیمت اولونان املاك‌که اونلارین پلاکی آشاغیداکی ترتیب ایله در:

ناحیه ۱	پلاك ۱ دن	٤۱۲۱ قدر
« ۲	« ۱ «	۳۵۹۸ «
« ۳	« ۱ «	۳۹٤۷ «
« ٤	« ۱ «	٤۰۸٦ «
« ۵	« ۱ «	۵۳٤۰ «
« ٦	« ۱ «	۳٤۷۳ «
« ۷	« ۱ «	٤٤۲۵ «
« ۸	« ۱ «	۲۷۹۳ «

بو تاریخدن ۲۵ گونه قدر یوخاریدا یازیلان پلاك‌لارین صاحبلری وصول دائره‌سینده عوارضلرینی ویریب و رسمی قبض آلسینلار معین اولان وقت قورتاراندان صونرا بلدیه تحصیلدار گوندرمگه مجبور اولا تصویب نامه نین ۲۲ نجی ماده‌سی موجبنجه ۵۰ ر. جریمه علاقه دوتوب وآلیناجاقدر

ینه‌ده ۳۱٤٥ نمره‌لی اعلام موجبنجه بیر پارا شخصلر که عوارضلرین ویرمه‌یبلر بو اعلان موجبنجه اونلارا مهلت ویریلیر کـه ویرسینلر یوخسا تصویبنامه نین ۲۲ نجی ماده‌سیله رفتار اولوناجاقدر.

ش ۲۸۷ تبریز بلدیه رئیسی

انگلیس امپریالیست لرینین ...

اول صفحه دن بقیه

ایسته برلر همیشه بیر چوخ عده نی بیر پارا دائره لره تابع ایلیبن لر. ایرانین جنوب نفت قومپانی سیندن ایل لر در که انگلیس امپریالیست لری حد سیز منفعت آپاریرلار. ایران نفت قومپانی سی انگلستانین نفتین تامین ایتمکله بیر چوخ مقداردا دنیا نین باشقا ئولکه لرینده ساتیلیر.

کمپانی نین ایندی کی رئیسی کمپانی صاحب لرینین ایل لیك جلسه سینده دیمیشدر : بیر ملیون لیره دن علاوه که ذخیره صندوقینده در سهم صاحب لرینین سهمی ۲۰ فایض آرتیب در.

بو رقم نشان ویریر که امپریالیست لر بیر نفت قومپانی سیندان نه اندازه منفعت آپاریرلر. قومپانی صاحب لری نه تك ایران نفت قومپانی سیندان بلکه سودانین پامبوق اکین لری و اندونزیا نین جنگل لری و باشقا بو مستعمره ئولکه لر ین ده صبیعی ثروت لریندن حد سیز استفاده ایدیرلر.

محاربه وقتی آبادانین تصفیه یریندن چیخان نفت بیره ایکی آرتمیشدر. « اروپا مجله سی » یازیر ایران نفت قومپانی سی دنیا دا بیرینجی یر دوتور. آیا بئله بیر اتفاق دوشوب که امپریالیست لر آز مقداردا اولور اولسین ئوز منفعت لریندن گوز اورتسونلر. امپریالیست لرین همیشه هدفی بودر که ئوز منفعت لرین حفظ ایتمکله برابر بویوك اختیاراته مالك اولسینلار.

ایندی انگلیس لرین سوداندا سیاستی بو در که خلقین آرا سیندا نفاق سالسینلار سودان خلقین مصر اهالی سنین علیهینه تحریك ایله سینلر نتیجه ده سودانین پامبوق اکین لرینه مالك اولسینلار.

ایرانین جنوبیندا عزبلر اتحادیه سینی تشکیل ویریبلر. بو اتحادیه واسطه سیله خوزستانی ایراندان آیرماق و اونی عراق تو پراقنه الحاق ایله‌مك ایسته ییرلر چونکه عراقدا امپریالیست لرین موقعیتی محکم‌در عراقدا انگلیس لرین هوا قوه‌سی وار جاسوس لارینین موقعیتی اولدیقجا محکم در. عکسینه اولاراق ایران مرتجع لری که انگلیس لرین منفعتنه ایشله یردیلر بو آخر زمانلاردا بویوك موفقیت سیز لیکلره نائل اولیب‌لار.

معروف بیر مصر دیلوماتینین دیدیگی کیمی امپریالیست لر ئوز قربانلیق لارینین بغازین او قدر محکم سیخیرلار که ایسته یرلر اونین جیبین کسینلر.

بیزیم بحث ایله دیگیمیز موضوع بو دگیل بلکه موضوع بو در که امپریالیست لر ئوزگه لرینده جیبینی و کیسه سین آختاریب هر نه‌یی وار آپاریرلار.

نیچه مدت قاباق بو ایش لری انجام ویرمك ایچون بحرین و کویتی قرار ویرمیشدرلر. ۵۰ ایل قاباق عربستانا گیره‌ن اسلحه کاروانلاری بوردان سرچشمه دوتوردیلار اتحادیه لر وجوده گلیردی جور به جور نشنات اولیردی بونلارین هاموسی او عرب لرین علیهینه ایدی که انگلیس لره اطاعت ایتمیردیلر اونلارین امریندن باش قاچیریردیلار.

بو صون زمانلاردا باش ویرمن حادثه لر نشان ویردی که امپریالیست لر هله ده ئوز سیاست لرینه تغییر ویرمه ییب‌لر. هله ده انگلیس لر عرب‌لر اتحادیه سنین باشچی سینی کویته گوندریرلر. ایران روزنامه لرینین یازدیغینا گوره بو یولدان قاچاق‌اولاراق خوزستانه و خلیج فارس ساحل‌لرینه اسلحه گونده‌ریلیر.

امپریالیست لرین ۱۹ نجی عصریله ایندی کی سیاست لرینین تفاوتی بودر که ایندی انگلیس لر ئوز موقعیت لرین دجله و فرات چای‌لارینین کناریندە محکم‌لندیریرلر. ایندی انگلیس جاسوس لاری آشکار صورتده بحرین‌ده کویت ده حتی بصره و بغداد دا بیر پارا لایقسیز ایشلره انجام ویریرلر. ایرانین ایندی کی وضعیتی و ایران روزنامه لرینین یازدیغی نشان ویریر که داها هیچ کیمسه راضی دگیل ئوزگه لره نوکر اولسین ایندی هیچ بیر آدام امپریالیست‌لرین سیاستینی عملی ایتمکه حاضر دگیل‌هامو ئوز مملکتنین ترقی و سعادتینی ایسته یرلر.

فرقه‌میز خلقیمیزین قلبیدیر!

کئچن ایلین ایچه ریسینده فرقه‌میز بیرچوق آغیر سیاسی و اجتماعی‌مبارزه لردن فاتح چیقاراق شهامتلی آذربایجان خلقینی همیشه‌لیك اولاراق ظلم‌و ستمدن‌خلاص ایتمه‌سی، یالنیز آذربایجان خلقی ایچون دگل، بوتون‌ایران‌ملتلری ایچوندە بویوك‌بیر سعادت وحیات مژده جی‌سی اولدی.

ایندیه‌قدر استثمار ایدیلن‌خلقیمیزین اجتماعی حیات شرطلرینی دموقراسی‌بیر اصول‌اوزره قوران آذربایجان دموقرات فرقه‌سی، داخلی وخارجی مرتجعلرین ئو نینده مظفریتله امتحان ویریب اونلارین پیس و مردار عمللرینی اورتادان آپاریب محو ایلدی.

بوتی افتخار و کمال ممنونیتله قید ایتمك لازمدر که، فرقه‌میزین تشکیلی ونهضتیمیزین ان‌مهم بیردونوم نقطه‌سی اولان « شهریورین ۱۲ سی » ئولکه میزین هریرینده جوشغون‌بیر احساسات و ئولمز بیر عشقیله قارشی لاناراق تاریخیمیزین ان پارلاق صحیفه لرینه قیزیل خطلریله یازیلدی. فرقه‌میزین قدسیتینی و بیزیم بو ملی و تاریخی گونیمیزی‌بوتون دنیا دموقراسی‌ئولکه لرینده یاشایان آزادملتلر نهایت سیز بیر ایسته کله تانیب‌محبتله قارشیلادیلار. فرقه میزقورولمادان‌اول، ساعدصدر حکیمی سیدضیاء و بو کیمی‌آذربایجان خلقینین غدار دشمنلری و خطرلی خارجی مزدورلارین نـاپاك اللری پول و اسلحه گوجیله تریاکی امنیه لرین شهر و کـند لریمیزده توره‌تدیکلری وحشیانه جنایتلر، خائنانه حرکت‌لر قریجه لریمیزدن سیلینمه‌میش وسیلینمه یه جکدر:

اونلارین نفرت و دهشت‌اویاندیران آدلاری بوتون بیر تاریخ‌بویو خلقیمیز وگله جك نسللریمیز طرفیندن نفرت، کین و غضبله قارشیلاناجاقدر وطنمیزی بـو کیمی وطن خائنلرینین الیندن قورتاریب و بیزی خوشبختلیگه چیقاران‌فرقه‌میز، آذربایجان خلقینین کعبهٔ آمالی و ایده‌آلی در.

اونون گونده لیك شعارلارینی حیاته کیچیرمك و تعقیب ایتدیگی دوزگون یولی دوتوب، تصمیم و قرارلارینی جان و باش ایله یئرینه یئتیرمك، هر فرقه عضوی و هر شرافتلی آذربایجانلی نین ان بویـوك بورجی و مسئولیتلی وظیفه‌لرینین ان دگرلی‌سیدر.

اونا اگری باخان خائن گوزلری چیقارتماق بیزیم یگانه شعاریمیزدر! « فرقه میز خلقیمیزین‌و ئولکه‌میزین قلبی‌در! » چونکه، روحیمیزوحیاتمیز اونـا باغلیدر.

« ایندی بیز صاف و پاك‌مرامین عشقیله ایشیقلانان بـو مقدس قلبین سایه‌سینده‌یاشاییب وابدیاً آزاداولاراق یاشایاجاییق! »

ق. ف

آذربایجان رادیوسیندان

دنیا خبرلری

اوکرانیانین یونانداندان شکایتی

سراغـا گـون امنیت شوراسی جلسه تشکیل ویریب بالکان صلحی‌نین خطره سالینماسینا دایر اوکرانیا نین یونانستان شکایتی موضو عندا دانیشیقا باشلامشدر.

سووەت اتفاقی نماینده سی بو جلسه‌ده دیمیشدر که یونان وضعیتی دنیانین صلح و امنیتینی بیوك خطره سالیبر او، اوکرانیـا شکایتیندن پشتیبانلیق ایدیب انگلیس یونان هلند دولتلری نین آلدادیجی سیاستلری و حقیقی سیمالارینی آشکاراچیخارتمیشدر هابئله بیلدیرمشدر که امنیت شوراسی اوکرانیا شکایتینه یئتیشمه‌سه اونـون اعتبار و نفوذی بوتون دنیاده آزالا جاقدر.

مسیو کرومیکو یونانین داخلی ایشلرینده انگلیس دخالتی اولدیغینا مهم سندلر گوستریب و دیمیشدر که گمان اولونمیر مسیو کادوکان بونلاری دادانا بیلسین بوندان بـاشقا یونانین حقی یوخدر خارجی‌قوه‌لری ئوزتوپراقنا چاغیرسین یونان اساسی قانون‌موجبنجه گرك بو خصوصدا بیر قانون تصویب اولونسون اما ایندیه‌تك بوایش اولمامیشدر.مسیو کرومیکو جونسونین جوابنده دیمیشدر سووەت دولتی یونان انتخاباتندا ناظرلر گوندرمکدن امتناع ایتدی معلوم‌در که‌سووەت‌دولتی بوایشی باشقالارینین داخلی ایشلرینده دخالت ایتمك بیلیر واونبله‌ده مخالفدر اونلارکه دیرلر یونان خلقی ایده‌بیلمز ئوز ایشلرینی اداره ایتسین یونانی تحقیر ایدیرلر سووەت دولتی بیلیر که یونان بوموقعده خارجی‌لرین کمك‌لرینه محتاج دگل انگلیس قشونلاری‌نین یوناندا اولوب و یونان سرحدینده نمایش ویرمه‌لری اوممکلتین‌شرافت و حیثیتیله اویغون دگل‌در - مسیو کرومیکو ئوز نطقی‌نین آخرینده دیمیشدر بعضی نماینده‌لر دیرلر که اوکراینا مراجعه‌سیئین تبلیغاتی جنبه‌سی وار بو آداملارین جوابنده دیمك‌لازمدر که سووەت دولتی مساوی بیرحالدا صلح و امنیت یولندا چالیشیب ودنیادا محاربه یاراتماق ایسته‌نلرین اللرینی بوشا چیخاردیر مسیو کرومیکونین دانیش دیقندان صونرا انگلیس نماینده‌سی سرالکساندر کادوکان سوزه باشلاییب دیمیشدر کـه مانوئیلمکی‌نین دانیشیقی دلیل اوزره اولمامشدر صونرا یونان نماینده‌سی کادوکانین دیدیکلرینی‌تایید ایتمشدر یونان نماینده سینین نطقیندن صونرا جلسه قورتارمیشدر.

آمریقا حربی گمیلری

مدیترانه‌ده گزن آمریکا حربی گمی‌لری افریقانین شمالینه طرف حـرکت ایتمیشلر.

چینده

نچه گون بوندان قاباق چینده بیر عده کومین تانك قوه لری طیاره ـ چیاربنـدن چینین شمالی منطقه سینه گلمیشلر بو طیاره‌چیلار اوت آیئین ۲۷ سینده چین انقلابی قشونی سیرالارینا داخل اولموشلار.

اونلار دیمیشدرلر که کومین‌تانك قوه لرینین بیر چوخ عده سی آرتیق داخلی محاربه ده شرکت ایتمکه راضی دگیل‌لر. هابئله شکایت ایتمیشلر که کومین تانك باشچیلاری اونلارین‌عقیده وفکرلرینی شدیدصورتده تفتیش‌ایدیرلر هابیله دیمیشلر و سربازلاردان چوخ حصه‌سی‌داخلی محاربه‌ده شرکت‌ایتمکدن امتناع گوسترمیشلر. بو طیاره چیلر اظهار ایتمیشلر که انقلابی قشون‌سیرالارینا وارد اولماقلا کـومین تانك قشونی اونلارین عائله لرینه اذیت ایده‌جکدر.

انگلستاندا

گلن خبره گوره انگلیس کابینه ـ سینده دگیشیکلیك عمله گلیب حـرب وزیری ومستعمره‌لر و زیرلری استعفا ویره‌جکلر

بلوروسیادا

بلوروسیا جمهوریتی عالی شورا-سینین صون اجلاسی ئوز ایشلرینی‌قورتاریب وبلوروسیانین‌ملی‌اقتصاد جهتینجه ترقیسی هابئله‌ینی یاشایش اولری‌و عمارتلر تیکیلمه سیندن ئوتری لازمی قـرار تصویب ایتمیشدر او نـوت موجبنجه‌بلوروسیانین ملی‌اقتصاد سطحی محاربه موقعیندن ۱۶ ر. قاباقا گلیب و بوبش ایل آخرینده چوخ مصرف اولان‌جنسلرین‌مقداری۷۶ر. آرتاجاقدر

لنینگرادادا

لنینگراد شهرینین ۱۵ کیلو متر لیگینده ینی‌بیر رصدخانه تیکیلمکده‌در

میاندوآب ایله صاینقلعه

آراسیندا تازه یول

هر کس که میاندوآب ایله صاین-قلعه آراسیندا اولان یولی آذربایجان نهضتندن قاباق گوروب‌ایندی تیکیلمکده اولان تازه شوسه یولا نه قدر زحمت صرف اولدیغنی نظرینده مجسم ایده بیلر. بو یولون اوزونلیغی تقریبا یوز کیلومتردر. کهنه یولدا عرابه ایله حرکت ایده‌بیلمزدی. چونکه بو یول اوزرینده کورپولر یوخ ایدی وبوندان باشقا یولون ئوزیده مستقیم اولماییب چوخ اگری ایدی و بوتون یول‌بویی چالاچوخورایله دولوایدی. ایندی‌ایسه تازه بیر یول تیکیلیر که اونون انی ۸ متر و تمام یول بویو کاملا دوز در

اوردا ایشلیان ایشچیلر قهرمانلیقلا چالیشیرلار سئوال‌ایده‌نده که قاباخلاردا بیله ایشلردیز؟ جواب ویردیلر که یوخ! چونکه او زمان رئیسـدن توتوب سر-عمله یه قدر بزیم حقیمزی کسیردیلر، اما ایندی بیز هربیریمیز ئوز حقیمزی آلیریق و اوبری طرفدن ده بیلیریك که بو بیزیم ئوزخلقمیزین یولواولوب و اونون یاشاییشینی یاخشیلاشدیراجاقدر.

بو یولون بوتون اطراف کندلر ایچون بویوك اقتصادی و مدنی اهمیتی واردر. اونلار ئوز محصول-لارینی بو یول واسطه‌سیله آذربایجانین دیگر شهرلرینه آپاریب ساتا بیلرلر. بویوك جدیت سایه‌سینده بو یول چوق تیز بر زماندا چکلیب قورتاراجاق و خلقیمیز اوندان استفاده ایده‌جکدر.

محمد شعبان زاده

ایندی بیز سعادتله یاشاییریق

کیچن گیجه ساعت تقریبا ۱۱ دوره‌لرینده، مطبعه‌ده ایشیمی قورتارمیش و گیجه‌نین صاف وطبیعی منظره سینی تماشا ایده‌رك یاواش قدملرله « سردار باغی » سمتیله ایوه گیدیردیم. اوزون و غملـی ایللرین تحمل ایدیلمز خطرلی‌دوره‌لرینده، گیچن حکومتلرین ارتجاعی و استعماری سیاستلری نتیجه ـ سینده متروك قالمیش « گجیل‌خرابه‌سی » آدیله معـروف « ینیملر - قاتللر، اوغرولار یئری‌اولان ئولوم دخمه‌سی » ایندی فرقه میزین و انجمن ایالتیمیزین سایه سینده منظـم بیر صورتده دوزه‌لدیلمیش و اطرافینا دیـوار چکیله‌رك آبرومند بیر شکله سالینمیشدر.

من، بو ایستی - اولدوزلی‌ساکت و صاف هـوادا او کهنه خرابه‌نین ئونیندن گیچرکن، بیر ایکـی دقیقه دوردوم، درین بیر تفکـره گیده‌رك گیچمیش ایله ایندی کی وضعیتی مقایسه ایده‌رکن، روحمدا درین بیـر وجد ایچینده حرمتلی فرقه‌مـه بیر کره داها اویانان محبت و عشق دولو بیر احساسات ایله دوداقلاریمین آراسیندان بو جمله‌لر دوکولدی: فرقه‌میزین قدر و قیمتینی بیلمه‌ین و شانلی فرقه‌میزه گو-نده بیر جوره بهتان آتیب تهمت ووران وطن ساتقینلری، ارتجاعی خائن عنصرلر محو اولونمالیدرلار.

شهریورین « ۱۲ » سی « بیزیم قورتولوش و سعادت گونی » میزه‌قدر بیز آذربایجان خلقی استعمارچی غدار اجنبی نوکرلرینین اسارت و ظلم ستم بویوندوریغی آلتیندا مدنیت و اجتماعی یاشاییشلاردان تمامیله محروم و مایوس بیر حالدا ایدیك.

خیابان و کوچه‌لریمیزین غیرمنتظم اولماسی و شرافتلی خلقیمیزین آسا-یشینین بعضی مردار انسانلار طرفیندن اخلال و گونلر گیچدیکجه تا معلوم شخصلـرین الیله « کهنه خـرابه » ده بیچاره مظلوم عائله صاحبلرینین گناه سیز اولاراق ئولدورولمه‌سی، گیچمیش حکومتلره و مرتجع انسانلارا قارشی ابدی‌بیر کین‌و بیز نفرت حسی اویاند-یرمیشدر.

ئولکه میزین آباد لاشماسی و آذربایجانین هـر طرفینده مدنـی و اجتماعی مؤسسه‌لـرین چوق آز بیـر زماندا بویوك بیر فداکارلیق‌و زحمت نتیجه‌سینده وجوده گلمه‌سی، خلقیمیزین قایغوسینا قالان شانلـی فرقـه میزین ئولمز شاهکارلاریندان‌ندر.

بو حالدا بیر نفر قوجا قادین ایله بیر نفر ده تخمینا ۶۰ یاشلاریندا بیر کیشی ایله یان - یانا گلدیم او آت اونلارین دانیشیقلاریندان آنلادیم که، اونلاردا منیم کیمی گیچمیش ایله بو گونی، دموقرات و مدنی آذربایجانی مقایسه ایدیرلرمیش...

من اونلاری‌بیر نیچه قدم گیچمیش ایدیم که، قوجا قادینین ایللراوزونی یانیقلی قلبینده کی غملرینین و صاغالان یاره‌لرینین افاده‌سی اولان اودلـی و اوره کدن گلن شن سسینی ایشیتدیم:

« سنه چوق شکـر الله. بو تازا حکومتین بایراغینـی اوجالت. قدیم زمانلاردا بورادان گیچمك اولمازدی ایندی ایسه بیر آدام تك باشینا گیجه ـ نین یاریسیندا بورادان گیچه بیلر، چوق شکر الله وطنمیز آبادلاشدی و بیز یاخشی گونه چیخدیق.

وار اولسین فرقه‌میز که‌بیزی ظالملرین الیندن خلاص ایتدی.

ایندی بیز سعادتله یاشاییریق! »

قاسم فیروزان